



الرقم: م / عام / 12087
التاريخ: 03 / 01 / 1447 هـ
الموافق: 29 / 06 / 2025 م

معالي
عطوفة
سعادة

تحية طيبة وبعد،

أرجو معاليكم/عطوفتكم/سعادتكم التكرم بالعلم بأن أسلوب العمل الفني المتبع في وضع المواصفات القياسية والقواعد الفنية الأردنية يقتضي تعميم مشروع التصويت على الجهات ذات العلاقة، وذلك لإبداء الرأي والتصويت عليه تمهيداً لعرضه على مجلس الإدارة لاعتماده كمواصفة قياسية أو قاعدة فنية أردنية.

لذا أرجو أن أرفق لكم طياً نسخة عن مشروع التصويت للتعديل ٢٠٢٥/١ للقاعدة الفنية الأردنية ٢٠١٧/١٩٤ الخاصة بالبترول ومشتقاته. الخصائص القياسية للكبروسين (الكاز)، الذي أعدته اللجنة الفنية الدائمة للبترول ومشتقاته رقم (٦).

يرجى التكرم بعرض هذا المشروع على المختصين لديكم وموافاتنا بردكم عليه خلال شهر من تاريخه، وذلك باستخدام بطاقة التصويت المرفقة، علماً بأن عدم الرد خلال المدة يعتبر موافقة من قبلكم على المشروع المذكور.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

المدير العام
م. عبير بركات الزهير

المرفقات:

- مشروع التصويت
- بطاقة التصويت

نسخة/ مدير مديرية التقييس
نسخة/ رئيس قسم فحص ومتابعة المواصفات
نسخة/ رئيس قسم الصناعات الكيماوية
نسخة/ م. كفاح صالح
ر.ب. ٢٠٢٥/١٨٠٦



بطاقة تصويت

النتيجة النهائية للتصويت:

☐ موافقة (لا توجد ملاحظات).

☐ موافقة مع الملاحظات المرفقة ، والتي يمكن الأخذ بها أو تجاوزها حسب الاقتضاء.

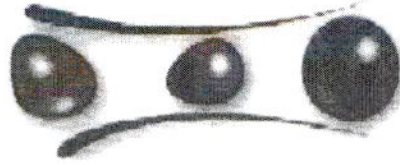
☐ عدم موافقة للأسباب الفنية المرفقة، والتي عند زوالها ينقلب التصويت إلى موافقة.

يرجى تزويدنا بالمراجع التي اعتمد عليها في حالة وجود ملاحظات.

لجهة القائمة بالتصويت:

التاريخ:

اسم الشخص المسؤول:



DJS 194:2017

Fourth edition

Amendment 1:2025

ع ت ٢٠١٧/١٩٤

الإصدار الرابع

التعديل ٢٠٢٥/١

مشروع تصويت

البترول ومشتقاته – الخصائص القياسية للكيروسين (الكاز)

التعديل ٢٠٢٥/١

*Petroleum and Petroleum products – Standard specification for kerosine
Amendment 1:2025*

مؤسسة المواصفات والمقاييس

المملكة الأردنية الهاشمية

المقدمة

مؤسسة المواصفات والمقاييس الأردنية هي الهيئة الوطنية للتقييس في الأردن، حيث يتم إعداد المواصفات القياسية الأردنية من خلال لجان فنية، وتكون هذه اللجان عادةً مشكلةً من أعضاء ممثلين للجهات الرئيسية المعنية بموضوع المواصفة القياسية، ويكون لهذه الجهات الحق في إبداء الرأي والملاحظات حول هذه المواصفة القياسية، وذلك أثناء فترة تعميم مشروع التصويت سعياً لجعل المواصفات القياسية الأردنية موائمة للمواصفات القياسية الدولية والإقليمية والوطنية قدر الإمكان وذلك من أجل إزالة العوائق الفنية من أمام التجارة وتسهيل انسياب السلع بين الدول.

تتم هيكلة وصياغة المواصفات القياسية الأردنية وفقاً لدليل العمل الفني لمديرية التقييس ١-٢/٢٠٠٥، الجزء ٢: قواعد هيكلة وصياغة المواصفات القياسية الأردنية*.

وبناءً على ذلك فقد قامت اللجنة الفنية الدائمة للبترول ومشتقاته ٦ بدراسة التعديل ٢٠٢٥/١ الخاص بالقاعدة الفنية الأردنية ٢٠٢٥/١٩٤، البترول ومشتقاته - الخصائص القياسية للكيروسين (الكاز) وأوصت باعتماد هذا التعديل ليكون جزءاً لا يتجزأ من هذه القاعدة الفنية الأردنية ٢٠١٧/١٩٤.

* قيد التعديل.

البتروول ومشتقاته - الخصائص القياسية للكيروسين (الكاز)

التعديل ٢٠٢٥/١

تُجرى التعديلات التالية على نص القاعدة الفنية الأردنية ٢٠١٧/١٩٤:

• الصفحة ٣، البند ٦ الاشتراطات

٦-٣ أن يحتوي الكيروسين (الكاز) على مادة مُميّزة لكشف الخلط بين الكيروسين (الكاز) والديزل المباع محلياً، والمعتمدة من قبل هيئة تنظيم قطاع الطاقة والمعادن ومؤسسة المواصفات والمقاييس الأردنية.

٦-٤ أن يحتوي الكيروسين (الكاز) على مادة ملوّنة (الصبغة الزرقاء) للتمييز بين الكيروسين (الكاز) والديزل المباع محلياً، والمعتمدة من قبل مؤسسة المواصفات والمقاييس الأردنية وبما يتوافق مع هذه المواصفة القياسية الأردنية.

٦-٥ في حال أخذ العينات من البواخر أو الصهاريج المستوردة من الخارج، يجب أن يكون المنتج خالياً من المادة المميّزة والمادة الملوّنة (الصبغة الزرقاء).

• الصفحة ٤، الجدول ١:

تُجرى التعديلات التالية على الجدول ١:

أ) تعديل اللون (سيبولت) كما هو موضح في الجدول ١ من هذا التعديل.

الجدول ١ - خصائص وطرق الفحص للكروسين (الكاز)

طريقة الفحص	القيمة		الخاصية
	الحد الأدنى	الحد الأعلى	
المواصفة القياسية الأمريكية للفحص والمواد D ١٥٦	-	١٦ +	في حالة الكيروسين (الكاز) غير المصبوغ (سيبولت)*
فحص ظاهري بالنظر عند درجة حرارة الغرفة	أزرق		في حالة الكيروسين (الكاز) المصبوغ (مرئي)
* للمنتج المستورد فقط قبل التفريغ.			

● الصفحة ٦، بند المصطلحات

إضافة المصطلح التالي:

رقم البند	المصطلح العربي	المقابل الإنجليزي
٣-٦	الصبغة الزرقاء	Blue dye
٤-٦	مادة مُمَيِّزَة لكشف الخلط	Kerosene marker